

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
TỈNH QUẢNG BÌNH**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh Phúc**

Bản án số: 06A /2019/HS-PT

Ngày: 24-01-2019

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TOÀ ÁN NHÂN DÂN TỈNH QUẢNG BÌNH

- Thành phần Hội đồng xét xử Phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Từ Thị Hải Dương

Các Thẩm phán: Ông Nguyễn Xuân Việt

Ông Nguyễn Thái Sơn

- Thư ký phiên tòa: Bà Hoàng Thị Thu – Thư ký Toà án nhân dân tỉnh Quảng Bình.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Bình tham gia phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Diệu Thuý - Kiểm sát viên.

Ngày 24 tháng 01 năm 2019 tại trụ sở toà án nhân dân tỉnh Quảng Bình xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số: 90/2018/TLPT-HS, ngày 05 tháng 12 năm 2018 đối với bị cáo Hoàng Ngọc P do có kháng cáo của bị cáo Hoàng Ngọc P đối với Bản án hình sự sơ thẩm số 40/2018/HS-ST ngày 27 tháng 9 năm 2018 của Toà án nhân dân huyện Bố Trạch, tỉnh Quảng Bình.

Bị cáo có kháng cáo:

Bị cáo Hoàng Ngọc P, sinh ngày 19/9/1993 tại huyện B, Quảng Bình; nơi cư trú: Thôn D, xã V, huyện B, tỉnh Quảng bình; nghề nghiệp: Làm ruộng; trình độ văn hoá: 9/12; dân tộc: kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không tôn giáo; quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Hoàng Trung H và bà Trần Thị H; Vợ, con: Chưa có; Tiền án, tiền sự: Không. Bị cáo tại ngoại có mặt tại phiên tòa.

Người bị hại:

Anh Nguyễn Văn T, sinh năm: 1973; Địa chỉ: Thôn n xã H, huyện B, tỉnh Quảng Bình. Có mặt.

Ngoài ra trong vụ án còn có người làm chứng ông Hoàng Trung H, chị Hoàng Thị H, anh Trần Đại Anh Đ, anh Hoàng Văn H, anh Phạm Văn Th, anh Hoàng Văn M, anh Hoàng Minh S, anh Nguyễn Minh T, anh Nguyễn Văn H, anh Trần Văn T, anh Hoàng Văn B, anh Phan Thanh M. Kháng cáo của bị cáo không liên quan đến những người này nên Tòa án không triệu tập đến phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Anh Nguyễn Văn T thường nuôi vịt thả rong gần trang trại ông Hoàng Trung H tại khu vực đồng Vót thuộc thôn D xã V, quá trình sinh hoạt hai gia đình thường hay xích mích và mâu thuẫn với nhau.

Ngày 11/5/2017, thấy vịt của anh T vào khu vực trang trại của mình phá lúa và hồ tôm nên ông H đã dùng lưới quây vịt lại, đồng thời báo công an xã V để xử lý, anh T cho rằng ông H bắt vịt của mình nên đã báo cho anh Hoàng Văn S – Trưởng công an xã H để giải quyết.

Khoảng 18 giờ ngày 13/5/2017, anh S mang áo quần công an xã cùng anh T và anh Nguyễn Văn Hành đến khu vực trang trại của ông Háo, tại đây ông Háo và anh T xảy ra cãi vã, to Tg với nhau nên ông Háo gọi điện thoại cho anh Phạm Văn Thắng (Con rể ông Háo) để gọi người nhà đến. Sau khi nghe anh Thắng kể lại sự việc, con trai ông Háo là Hoàng Ngọc P điều khiển xe mô tô BKS 73F1-22.054 mang theo một tuýp sắt dạng rút 3 khúc dài 62cm bỏ trong cốp xe chạy đến. Khi đến nơi, P dừng xe ở ngoài, lấy tuýp sắt bỏ vào túi quần rồi đi bộ đến chỗ ông Háo và anh T đang to Tg với nhau, P nói “Vịt đến ăn lúa, phá hồ người ta, đến xin vịt sao lại đánh bố tôi”, giữa P và T lời qua Tg lại, P rút tuýp sắt ra định đánh T thì bị anh Hành chạy đến ôm giật lấy tuýp sắt đưa cho anh S. Ngay sau đó, T lấy bình xịt cay trong người ra xịt vào mặt P trúng cả vào người anh H, thấy vậy ông H chạy đến ôm T lại thì bị T dùng chân đạp nên bỏ chạy về lán và bị T đuổi theo đến lán xịt hơi cay vào mặt. P bị cay mắt bỏ chạy về phía bờ đê hồ tôm cách lán của ông H khoảng 4-5m để rửa mặt, anh H cũng chạy xuống nương nước rửa mặt và lội qua phía bờ đê hướng xã H đứng, khi rửa mặt xong P lên bờ thì thấy người nhà mình đến, P liền chạy tới chỗ anh T đang đứng ở trên bờ đê gần chỗ quây vịt dùng tay nắm một cái vào mặt anh T và dùng chân đạp một cái vào vai trái anh T làm cả hai ngã xuống chỗ quây vịt, lúc này T nằm đè úp lên người của P nên P dùng hai tay nắm vào bụng T để đẩy ra. Cùng lúc đó, ông H từ trên bờ lao tới ôm quật ngang người T làm cả hai người cùng té xuống nương nước, ông H kẹp ngang cổ T và hai bên bắt đầu vật lộn nhau dưới nương nước, toàn thân của T bị chìm dưới nước chỉ còn lại phần đầu và mặt nổi trên mặt nước. Lúc này, P lấy một cái dùi gỗ dài khoảng 60cm, đường kính 02-03cm ở vị trí lưới quây vịt cầm bằng hai tay nhảy chồm xuống nương nước đánh một phát vào vị trí của T nhưng lại trúng vào vai phải của ông H, P tiếp tục cầm dùi bằng tay phải lội đánh khoảng hai đến ba phát vào phần đầu và mặt của T, khi P đưa dùi ra phía sau để đánh tiếp thì bị anh Nguyễn Minh T chạy đến tước lấy dùi, còn ông H và T tiếp tục vật lộn và kéo nhau ra giữa nương nước. Bị giật dùi, P lội ra giữa nương nước dùng tay bóp vào cổ T thì bị anh S dùng tuýp sắt đánh vào tay, rồi mọi người cùng xuống nương nước can ông H và T ra, T được mọi người kéo qua bờ nương xã H để về thì P bẻ một cái dùi gỗ xoan đuổi theo T đánh nhưng bị anh S và một số người can ngăn lại.

Hậu quả: Anh Nguyễn Văn T bị thương ở trán đỉnh trái để lại sẹo kích thước 6,5x0,2cm; Chấn động não điều trị ổn định; Chấn thương mắt trái làm rách mi trên, võ nhãn cầu đã được điều trị khâu vết thương mi trên và khâu bảo tồn nhãn cầu. Hiện tại thị lực mắt phải 10/10, mắt trái S tối âm tính, teo nhãn cầu, mất chức năng thị giác, sẹo vết thương mi trên kích thước 2x0,2cm, mờ

mỏng; Chân thương hàm mặt làm mất răng số 41, 31, gãy xương hàm dưới vùng cằm; Đã được phẫu thuật kết hợp xương bằng nẹp vít, hiện tại còn mang phông tiện kết hợp xương, xương đang can liền, sẹo vết mổ ở ngách lợi hàm dưới kích thước 7x0,1cm.

Kết luận giám định y khoa về thương tích số 48/TgT ngày 03/8/2017 của Trung tâm GDYK-PY Sở y tế tỉnh Quảng Bình kết luận: Tỷ lệ thương tích của anh Nguyễn Văn T do bị các thương tích gây nên hiện tại là 56%, cụ thể: trán 13%, mắt trái 42%, hàm mặt 14%. Các vết thương ở trán, mắt trái, hàm mặt do vật tày tạo nên.

Tại bản án hình sự sơ thẩm số 40/2018/HS-ST ngày 27/09/2018 của Tòa án nhân dân huyện Bố Trạch, tỉnh Quảng Bình quyết định: Tuyên bố bị cáo Hoàng Ngọc P phạm tội “Cố ý gây thương tích”

Áp dụng điểm c khoản 3 Điều 134, điểm b, e, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 54 Bộ luật hình sự năm 2015, điểm b khoản 1 Điều 2 Nghị quyết 41/2017/QH14 ngày 20/6/2017 của Quốc hội; khoản 3 Điều 7 Bộ luật hình sự năm 2015.

Xử phạt: Bị cáo Hoàng Ngọc P 32 (Ba mươi hai) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt thi hành án, được trừ thời hạn bắt tạm giam từ ngày 22/12/2017 đến ngày 12/02/2018.

Ngoài ra bản án sơ thẩm còn tuyên về xử lý vật chứng, án phí hình sự sơ thẩm và tuyên quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Trong hạn luật định ngày 06 tháng 10 năm 2018, bị cáo Hoàng Ngọc P có đơn kháng cáo với nội dung: mức án mà tòa án cấp sơ thẩm đã tuyên cho bị cáo là quá nặng. Bị cáo từ trước đến nay chưa phạm tội, chưa có tiền án tiền sự, luôn chấp hành tốt các chủ trương chính sách của nhà nước, bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, bị cáo là một đoàn viên thanh niên tốt tham gia nhiều phong trào ở địa phương, có thành tích cứu người, hiến máu nhân đạo và được chính quyền địa phương tặng giấy khen. Hiện nay bị cáo là lao động chính trong gia đình, bố mẹ già yếu mất khả năng lao động. Trong quá trình phạm tội bị hại cũng có một phần lỗi và đã có đơn xin bãi nại cho bị cáo, đề nghị Tòa cấp phúc thẩm xem xét cho bị cáo được hưởng án treo để bị cáo được giáo dục cải tạo tại địa phương, bản thân có cơ hội sửa chữa lỗi lầm.

Ngày 23/10/2018 người bị hại anh Nguyễn Văn T có đơn trình bày ý kiến với nội dung: Bị hại không đồng ý với kháng cáo xin hưởng án treo của bị cáo Hoàng Ngọc P vì Bản án cấp sơ thẩm đã áp dụng các tình tiết giảm nhẹ, có lợi cho bị cáo để xử dưới khung hình phạt, ông Hoàng Trung H (bố bị cáo P) và một số người nhà của ông H cùng với bị cáo P tham gia đánh bị hại nhưng đã lọt tội vì không đủ chứng cứ nên bị hại đã chịu thiệt thòi về mình. Hành vi của bị cáo đã gây thương tật cho bị hại là 56% là quá lớn và phải mang thương tật suốt đời nên cần cách ly bị cáo khỏi đời sống xã hội.

Tại phiên tòa phúc thẩm: Bị cáo khai nhận hành vi phạm tội như Bản án sơ thẩm đã xét xử. Bị cáo xin lỗi người bị hại, xin được tha thứ và tự nguyện hỗ trợ thêm cho người bị hại tại phiên tòa 20.000.000 đồng. Người bị hại nhận số tiền 20.000.000 đồng do bị cáo giao nộp tại phiên tòa và đề nghị Hội đồng xét

xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, tạo điều kiện cho bị cáo được cải tạo tại địa phương.

Đại diện Viện Kiểm sát viên nhân dân tỉnh Quảng Bình đề nghị Hội đồng xét xử phúc thẩm chấp nhận kháng cáo của bị cáo Hoàng Ngọc P và ý kiến đề nghị của người bị hại để sửa Bản án sơ thẩm, giữ nguyên mức án, chuyển cho bị cáo được hưởng án treo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TOÀ ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên toà, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Lời khai nhận hành vi phạm tội của bị cáo tại phiên toà phù hợp với các chứng cứ, tài liệu có trong hồ sơ vụ án. Từ đó khẳng định Bản án hình sự sơ thẩm số 40/2018/HS-ST ngày 27/9/2018 của Toà án nhân dân huyện Bố Trạch tuyên bố bị cáo Hoàng Ngọc P phạm tội “Cố ý gây thương tích” theo điểm c khoản 3 Điều 134 Bộ luật hình sự 2015 là có căn cứ, đúng pháp luật.

[2]. Xét kháng cáo xin hưởng án treo của bị cáo Hoàng Ngọc P, Hội đồng xét xử phúc thẩm thấy rằng : Xuất phát từ mâu thuẫn trong quá trình sinh hoạt hằng ngày giữa gia đình ông H (bố của bị cáo Hoàng Ngọc P) và anh Nguyễn Văn T, nên bị cáo Hoàng Ngọc P đã đánh nhau với anh Nguyễn Văn T, gây thương tích cho anh T và đã bị Toà cấp sơ thẩm xử 32 tháng tù là thoả đáng. Tuy nhiên quá trình giải quyết vụ án bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; Đã tự nguyện bồi thường số tiền 200.000.000 đồng theo yêu cầu của người bị hại. Hành vi phạm tội của bị cáo xuất phát từ sự bức xúc do người bị hại dùng bình hơi cay xịt vào mặt bị cáo. Tại phiên toà, giữa bị cáo và người bị hại đã có sự thông cảm với nhau, người bị hại đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, tạo điều kiện để bị cáo được giáo dục cải tạo tại địa phương. Trước khi phạm tội, bị cáo có nhân thân tốt, có nhiều nghĩa cử cao đẹp đối với cộng đồng. Xét thấy chưa cần thiết cách ly bị cáo ra khỏi xã hội mà cho bị cáo được giáo dục cải tạo tại địa phương là phù hợp, tạo điều kiện cho bị cáo có cơ hội được sửa chữa lỗi lầm. Vì vậy, cần chấp nhận kháng cáo của bị cáo, đề nghị của người bị hại tại phiên toà cũng như đề xuất của Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Bình để sửa án sơ thẩm, giữ nguyên mức hình phạt nhưng cho bị cáo được hưởng án treo.

[3]. Về án phí: Kháng cáo của bị cáo Hoàng Ngọc P được chấp nhận nên bị cáo không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, không bị kháng nghị có hiệu lực kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm b khoản 1, khoản 2 Điều 355, điểm e khoản 1 Điều 357; khoản 2 các Điều 135, 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự năm 2015, điểm h khoản 2 Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 về án phí, lệ phí Tòa án

1. Chấp nhận kháng cáo của bị cáo Hoàng Ngọc P để sửa Bản án sơ thẩm.

Áp dụng điểm c khoản 3 Điều 134, điểm b, e, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 54, Điều 65 Bộ luật hình sự năm 2015.

Xử phạt bị cáo Hoàng Ngọc P 32 tháng tù nhưng cho hưởng án treo về tội “Cố ý gây thương tích”; Thời gian thử thách 60 tháng tính từ ngày tuyên án phúc thẩm (ngày 24.01.2019).

Giao bị cáo Hoàng Ngọc P cho UBND xã V giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo.

Trong thời gian thử thách mà bị cáo Hoàng Ngọc P thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của pháp luật về thi hành án hình sự. Trong thời gian thử thách mà bị cáo Hoàng Ngọc P cố ý vi phạm nghĩa vụ hai lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

2. Về án phí: bị cáo Hoàng Ngọc P không phải chịu án phí hình sự Phúc thẩm.

3. Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, không bị kháng nghị có hiệu lực kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án (24/01/2019)

Nơi nhận:

- VKSND tỉnh (P3);
- TAND huyện Bồ Trách;
- Vụ Giám đốc kiểm tra I TAND tối cao;
- Chi cục THADS huyện Bồ Trách;
- Bị cáo Hoàng Ngọc P;
- PV 27 Công an tỉnh QB;
- Lưu HS vụ án;
- Lưu án văn.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
(Đã ký)**

Từ Thị Hải Dương